

Containerprogramm **980/981**
 Container Program **980/981**

s d r +

„...the thickness of Alucobond is only 6 mm,
 but the plate is unbelievably stable and has
 a perfect surface finish.”

**981**

Gehrungs-Doppelcontainer Ahorn/Alucobond, natur eloxiert
 Mitre double containers maple/Alucobond, natural anodised

Container Program 980/981

The Container Program 980 was developed by Dieter Rams and Thomas Merkel in 1998 as a complement to the Table Program 850 and in 2004 to expand the Container Program 981. The Container Program 980

encloses stand containers with various compartments for workplace organisation and a modular sideboard system with cover panels. The sideboard consists of containers, which can be individually arranged as desired.

The containers are worked to mitre in Container Program 981, that a cover panel is no longer necessary. The sideboard is thereby lent further potential functions and hence can also be combined quite well with other furniture in the

residential sector. Distinctive design element of the containers are the superior doors, fronts and rear panels made of Alucobond, a laminate, which is coated on both sides with natural anodised aluminium.

**981**

Gehrungs-Doppelcontainer Mattschwarz/Alucobond Mattschwarz
 Mitre double containers matt black/Alucobond, matt black coated

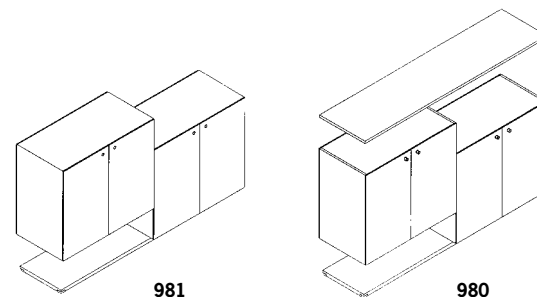
Containerprogramm 980/981

Container Program 980/981



980

Doppelcontainer Mattschwarz/Alucobond, natur eloxiert
Double container matt black/Alucobond, natural anodised



981

980

„Alucobond: ein ehrliches Material, dessen schwarzen Kern man offen zeigen kann.“

Standcontainer

Standcontainer
mit Materialschublade, Schubladen 16 und 32 cm, Rahmen für Hängeregistraturen, Inneneinteilungen
Höhe 60 cm, Breite 42,5 cm, Tiefe 57,5 oder 77,5 cm
CPU-Box
Höhe 60 cm, Breite 32,5 cm, Tiefe 57,5 cm
Korpusoberfläche
Lackiert in Lichtgrau, Reinweiß oder Mattschwarz, Laminat oder furniert
Rückwand und Tür
Alucobond, natur eloxiert oder farbig lackiert

Sideboard

Sockelplatte
Container und Gehrungs-Container 2 u. 3 OH
Höhe 72,5 oder 107 cm, Breite 42,5 cm, Tiefe 43,5 cm
Doppelcontainer und Gehrungs-Doppelcontainer 2 und 3 OH
Höhe 72,5 und 107 cm, Breite 85 cm, Tiefe 43,5 cm
Korpusoberfläche
Lackiert in Lichtgrau, Reinweiß oder Mattschwarz, Laminat oder furniert
Rückwand und Tür 2 und 3 OH, mit und ohne Schloß
Alucobond, natur eloxiert oder farbig lackiert
Schubladen, Zwischenböden und Rahmen für Hängeregistraturen
Abdeckplatte (nur 980)
Höhe 2,5 cm, Breite 42,5 cm, 85 cm, 127,5 cm, 170 cm oder 212,5 cm, Tiefe 43,5 cm
Lackiert in Lichtgrau, Reinweiß oder Mattschwarz, Laminat, Linoleum oder furniert

Stand container

Stand container
with drawer for pencils, drawers 16 and 32 cm, frame for DIN A4 files, partitions
Height 60 cm, width 42.5 cm, depth 57.5 or 77.5 cm
CPU-box
Height 60 cm, width 32.5 cm, depth 57.5 cm
Container
Multiple coated in light grey, pure white or matt black, laminate or veneered
Rear panel and front
Alucobond, natural anodised or colour coated

Sideboard system

Base plate
Container and mitre container
2 and 3 files high
Height 72.5 or 107 cm, width 42.5 cm, depth 43.5 cm
Double container and mitre double container
2 and 3 files high
Height 72.5 or 107 cm, width 85 cm, depth 43.5 cm
Container
Multiple coated in light grey, pure white or matt black, laminate or veneered
Rear panel and door 2 and 3 files high, with or without lock
Alucobond, natural anodised or colour coated
Drawers, frame for DIN A4 files, partitions
Cover panel (only for 980)
Height 2.5 cm, width 42.5 cm, 85 cm, 127.5 cm, 170 cm or 212.5 cm, depth 43.5 cm
Multiple coated in light grey, pure white or matt black, laminate, linoleum or veneered



980

Container und Doppelcontainer Mattschwarz/Alucobond, natur eloxiert
Containers and double container matt black/Alucobond, natural anodised

Containerprogramm 980/981

Das Containerprogramm 980 wurde 1998 von Dieter Rams und Thomas Merkel als Ergänzung zum Tischprogramm 850 entwickelt und 2004 um das Containerprogramm 981 erweitert.

Das Containerprogramm 980 umfaßt Standcontainer mit unterschiedlichen Einteilungen zur Organisation am Arbeitsplatz und ein modulares Sideboardsystem mit Abdeckplatten. Das Sideboard kann aus unterschiedlichen Containern individuell zusammengestellt werden. Beim Containerprogramm 981 sind die Korpusse auf Gehrung gearbeitet, so dass auf die

Abdeckplatte verzichtet werden kann. Das Sideboard erhält dadurch weitere Einsatzmöglichkeiten und ist somit auch sehr gut im Wohnbereich mit anderen Möbeln zu kombinieren.

Markantes Gestaltungselement der Container sind die vorge-setzten Türen, Fronten und Rückwände aus Alucobond, einem Schichtstoff, der beidseitig mit Aluminium belegt ist.

Das Containerprogramm 980 wurde von Ingo Maurer aufgenommen in »Das Internationale Design Jahrbuch 2000/2001«.



980

Standcontainer Lichtgrau, Mattschwarz, europ. Nußbaum/Alucobond, natur eloxiert
Stand container light grey, matt black, European walnut/Alucobond, natural anodised